

اطلاعات برای پناهندگان انتقال به بلژیک

ورود به بلژیک پس از انتقال (مقررات AMM)



شما از طریق فرودگاه یا مرز زمینی وارد بلژیک می‌شوید. در آنجا از طرف پلیس مرزی راهنمایی‌های لازم را دریافت می‌کنید. شما باید قاعدتا به مرکز ثبت‌نام پناجویان اداره امور اتباع خارجی در بروکسل مراجعه کنید. در آنجا درخواست پناهندگی خود را ارائه می‌دهید. رفتن به این مرکز را باید خودتان ترتیب دهید.
ثبت‌نام پناجویان: ساعت ۸:۳۰

مرکز ثبت‌نام درخواست‌های حمایت بین‌المللی (/ Centre d'enregistrement Protection Internationale / Registratiecentrum voor aanvragen Internationale Bescherming / Registrierungszenrum)

نشانی: Rue Belliard / Belliardstraat 68

1000 Brüssel

اسکان



هنگام ثبت‌نام بررسی می‌شود که آیا شما حق برخورداری از اسکان را دارید یا خیر. اگر واجد این حق باشید، به یکی از مراکز پذیرش ارجاع داده می‌شوید و باید به فداسیل (Fedasil) مراجعه کنید. در محل اسکان، غذا و سایر خدمات حمایتی در اختیار شما قرار می‌گیرد.

ظرفیت مراکز پذیرش به اندازه کافی نیست. چنانچه امکان اسکان شما وجود نداشته باشد، باید نام خود را در فهرست انتظار ثبت کنید. این موضوع به‌ویژه شامل مردان می‌شود.

فداسیل (Fedasil) (اژانس دولتی اسکان پناجویان)

ثبت‌نام آنلاین در فهرست انتظار به منظور اسکان:

www.fedasil.be/fr/waiting-list-language-select

کمک به افراد بی‌خانمان:

ساموسوسیال بروکسل (Samusocial Brussels)

نشانی: Boulevard Poincaré 68-70, 1070 Brüssel

شماره تلفن رایگان: 0800 99340 (از داخل بلژیک)

ایمیل: info@samusocial.be / www.samusocial.be/en/

خدمات بهداشتی و درمانی



اگر به درمان پزشکی نیاز دارید، مدارک پزشکی خود را، حد الامکان به همراه ترجمه‌های مربوطه، با خود بی آورید. این امر ادامه روند درمان را تسهیل می‌کند.

پناجویان می‌توانند توسط پزشکان طرف قرارداد با فداسیل (Fedasil) تحت درمان قرار گیرند. اگر به‌عنوان پناجو ثبت نشده‌اید یا بی‌خانمان هستید، به یکی از سازمان‌های زیر مراجعه کنید:

Medimmigrant
نشانی: Rue Gaucheret, 164
1030 Brüssel
تلفن: +32 2 2741433
شماره رایگان: 0800 14960
info@medimmigrant.be
www.medimmigrant.be/

پزشکان جهان (Médecins du Monde)
نشانی: Rue Botanique, 75
1210 Brüssel
تلفن: +32 02 2254300
info@medecinsdumonde.be
www.medecinsdumonde.be/

مرکز پزشکی پناجویان (Refugee Medical Point)
نشانی: Boulevard de Waterloo 125
1000 Brüssel

افراد دارای نیازهای حمایتی ویژه



در صورتی که نیازهای ویژه‌ای دارید، هنگام ورود به بلژیک این موضوع را اعلام کنید؛ برای مثال اگر مشکلات جسمی دارید، باردار هستید، به‌تنهایی همراه با کودکان خردسال سفر می‌کنید یا قربانی قاچاق انسان یا خشونت هستید.



آیا از قبل در بلژیک از حمایت بین‌المللی برخوردار بوده‌اید، یعنی در آنجا به‌عنوان پناهنده به رسمیت شناخته شده‌اید یا از حمایت فرعی برخوردار هستید؟ اگر اعتبار اجازه اقامت شما به پایان رسیده است، باید نزد اداره امور اتباع خارجی (مرکز ثبت‌نام حمایت بین‌المللی) (Centre d'enregistrement Protection Internationale) به نشانی فوق درخواست تمدید آن را بدهید.

شما باید خودتان به مسئله اسکان خود رسیدگی کنید. به‌عنوان پناهنده به رسمیت شناخته شده، امکان اسکان شما توسط فداسیل (Fedasil) در مرکز پذیرش پناهجویان وجود ندارد. در مواقع اضطراری درباره مراکز اسکان افراد بی‌خانمان پرس‌و‌جو کنید. به یک مرکز مشاوره که بتواند در جست‌وجوی محل اسکان به شما کمک کند، مراجعه کنید.

اطلاعات درباره روند پناهندگی در بلژیک

پناهندگی در بلژیک

ثبت‌نام به‌عنوان پناهجو

www.asyluminbelgium.be/en
کمیساریای کل امور پناهندگان و افراد بدون تابعیت (CGRA)

www.asylumregistration.be
اداره امور اتباع خارجی (IBZ Immigration Office)

مشاوره حقوقی در بلژیک

فهرست مراکز مشاوره حقوقی: www.fedasilinfo.be/en/need-legal-advice

انجمن حقوق اتباع خارجی (ADDE)

سازمان حمایت از پناهندگان فlanders (Vluchtelingenwerk Vlaanderen)

نشانی: Rue du Boulet 22
1000 Brüssel
تلفن: +32 2 227 42 42
ایمیل: info@adde.be
www.adde.be/

نشانی: Kruidtuinstraat 75
1210 Brüssel (Sint-Joost-ten-Node)
تلفن: +32 2 2254400
ایمیل: info@vluchtelingenwerk.be
www.vluchtelingenwerk.be/

سایر مراجع در بلژیک

کاریتاس بین‌المللی (Caritas International)

باجه اطلاعات «فداسیل اینفو پوینت» (Fedasil Info Point)

نشانی: Rue de la Charité 43/Liefdadigheidstraat 43
1210 Sint-Joost-Ten-Noode (Brüssel)
تلفن: +32 2 2293611
ایمیل: servicesocial@caritasint.be
www.caritasinternational.be/en/

نشانی: Rue Héger-Bordet 3
1000 Brüssel
تلفن: 0800 32 746
ایمیل: infopoint@fedasil.be
www.fedasilinfo.be/en/contact

کُن‌ویوِیال (Convivial)

مرکز کمک‌های بشردوستانه (HUB Humanitaire)

نشانی: Rue du Charroi 35, 1190 Forest
تلفن: +34 2 503 43 46
ایمیل: info@convivial.be
www.convivial.be/

نشانی: Avenue du Port, 100
1000 Brüssel
اطلاعات اولیه و خدمات حمایتی اولیه

Herausgeber:

Raphaelswerk e. V.

Adenauerallee 41, 20097 Hamburg

Telefon: +49 40 248442-0

dublin@raphaelswerk.de

www.raphaelswerk.de/dublin

Im Rahmen des Projektes „Multiplikatorenarbeit für die Beratung und Betreuung von Flüchtlingen bei Rücküberstellung in das Erstaufnahmeland“.

Gefördert vom:



Bundesministerium
für Bildung, Familie, Senioren,
Frauen und Jugend